

Predsednik Wilson je oznanil kongresu mirovne pogoje katere je sprejela Nemčija.

Vojne ni več. Na vseh frontah sveta je zavlada mir. Od začetka te silovite vojne, od avgusta 1914., pa vse do 11. novembra, 1918., ko je bila vojna uradno zaključena, smo bili trdno prepričani, da mora biti zmaga zaveznikov, ker je le edino taka zmaga mogoča. Na strani zaveznikov je bila pravica, na strani Germanov krivica. Zavezniki so se borili s svetlobo, Nemci s temo, zavezniki so povdarjali demokracijo, Germani pa "Gottesgnadentum" in avtokracijo.

Militarizem leži v prahu in teško je vrjeti, da je kje kaka sila sedaj ali v bodočnosti, ki bi ga zbudila, da zopet zastraši Evropo. Cela vrsta osvobojenih narodov prosto diha, prvič po dolgih stoletih.

Teške čase smo doživeli, imeli smo ogromne poraze, črni dnevi so se nam prerokovali, ko je zbruhnil militarizem Prusije, ki se je pripravil kajdeset let. Tuintam je morala pravica utihniti, in meč ji je rezal globoke rane. Toda obupali nismo nikdar. Vselej smo bili prepričani, da pride dan svetlobe, da pride jutro zarje, dan zmage. In prišel je.

Ne bomo pisali članke danes in podajali o zmagi. Kaj pomeni mir za vsakega človeka, se je videlo, ko je ljudsko veselje zbruhnilo spontano, naenkrat, čisto, iskreno, odkritosrčno ljudsko veselje.

Poglejmo pod kakimi pogoji so Nemci podpisali mir, in vidimo kako globoko so padli, kako silno so kaznovani za svoje zločine.

Predsednik Wilson je v ponedeljek popoldne šel pred zbrani kongres, kjer je naznanil kakšne mirovne pogoje so dobili Nemci, katere so podpisali. Predsednik je dejal:

V teh težkih dnevih hitrih in nezasišanih sprememb, mislim da bo nekoliko olajšalo čut moje odgovornosti, če osebno naznanim vam nekaj večjih okoliščin položaja, s katerim moramo računati. Nemške oblasti, ki so bile na vabilo vojaškega končila v dogovoru z maršalom Foch, sprejele in podpisale pogoje premirja. Ti pogoji so sledeči:

PRVI ODDELEK.

Vojaška določila na zapadni fronti.

1. Prenehanje vojskovanja na suhem in v zraku šest ur potem, ko je pogodba podpisana.

2. Takošna izpraznitev zasedenih dežel: Belgije, Francije, Alzacije-Lotringije, Luksemburga, kar se mora zgoditi tekom štirinajst dni, po podpisani pogodbi. Nemške čete, ki do tedaj niso zapustile omenjenih krajev, postanejo vojni ujetniki. Zavezniki in ameriške čete skupno bodejo zasedli izpraznjene pokrajine. Vse gibanje čet in izpraznitev se bo kontroliralo po posebnih določilih v tej pogodbi.

3. Vse osebe, ki so bile od Nemcev odstranjene iz njih domovine, ali zaprte ali pridržane kot talniki, se morajo tekom štirinajst dni vrniti v svoje kraje.

4. Nemci morajo v dobrem stanju izročiti zaveznikom sledeče orožje: 5000 topov, 2500 lahkih, 2500 teških, 30.000 strojnih pušk, 2000 zrakoplovov. To orožje se mora izročiti četam zaveznikov in Amerike glasom podrobnih določb v teh pogojih.

5. Nemške oblasti morajo sprazniti vso deželo, ki leže na levem bregu reke Rene. Te dežele na levem bregu bodejo pod upravo lokalnih oblastij, in pod kontrolo čet zaveznikov in Amerike, katere čete zasedejo to ozemlje. Okupacija teh krajev bo določena po garnizijah zaveznikov in Amerike, ki imajo zasedene glavne prehode preko reke Rene, in sicer pri Moguču (Mainz), Kolinu, Coblenzu skupaj z mostovi v teh krajih, v okrožju trideset kilometrov desnega brega. Nevtralna zona se postavi na desnem bregu reke Rene, med reko in črto potegneno z njo 40 kilometrov do vzhoda meje Nizozemske in paralelno do Gernsheima. Izpraznitev po sovrznaniku vseh poranskih okrajev se mora izvršiti v na pogodbi. (Tu je predsednik prekinil svoj govor, kajti v dokumentu, katerega je čital, je bilo mnogo napak, in slovnica je bila jako slaba, kot se more videti tudi iz preštave. Prej je omenjeno, da morajo Nemci izprazniti zasedene kraje, v nadaljnjih 11 dnevih, skupaj torej 25 dni, toda v dokumentu se bere: skupaj 19 dni!)

6. Iz krajev, katere sovrzniki zapusti, se ne smejo seliti prebivalci; nobene škode ali nadleže ne sme delati sovrzniki prebivalcem, ničesar ne smejo uničiti ali pokodovati. Tekom časa, ko izpraznjuje sovrzniki zasedene kraje, morajo ohraniti vse vojaške postojanke nedotaknjene, kakor tudi vsa skladišča živeža, municije in druge vojne opreme. Vsa hrana mora biti puščena na mestih kakor je za civilno prebivalstvo. Ceste in prometna sredstva vsake vrste, železnice, vodna pota, glavne ceste, mostovi, brzojavi, telefoni se nikakor ne smejo poškodovati.

7. Vse civilno in vojaško moštvo, ki je sedaj zaposleno pri teh napravah, mora ostati pri njih. Pet tisoč lokomotiv, petdeset tisoč železniških vozov, in deset tisoč motornih truckov v dobrem stanju z vsemi potrebnimi stranskimi deli, se mora izročiti zaveznikom tekom opbe, ko izpraznjuje Nemci Belgijo in Luksemburg. Železnice Alzacije-Lotringije se morajo ob istem času izročiti zaveznikom, skupaj z vsem moštvom, ki je bilo tam zaposleno pred vojno. Vse zaloge premoga in materiala za vzdrževanje železnice, vse popravilnice in signali morajo biti nedotaknjeni in v dobrem stanju ves čas.

Cleveland je praznoval premirje. Nabori vojakov so prenehali.

Ogromna vojna razstava se uradno odprla v soboto, 16. novembra. Nikdar v svetovni zgodovini ni bilo še enake razstave. Kljub temu da je vojna končana, pa bodele radovedni, kakšno orožje so rabili v tej vojni, in kakšno orožje so zaplenili Amerikanci Nemcem in kajzerju. Vstopnice na vojno razstavo se prodajajo v našem uredništvu samo do sobote do 3. ure popoldne. Veljajo 25 centov. Od tega dneva naprej so vstopnice po 50 cts. Pridite hitro, vzemite jih mnogo, ker vsak otrok, žena mož mora imeti svojo vstopnico. Sedaj so po 25 centov, v soboto popoldne po 50 centov.

Vojni tajnik Baker je izdal povelje, da se nikogar več ne bo klicalo k vojakom. 300.000 mož bi moralo ta mesec odpotovati v vojaška taborišča. Kdorkoli je odšel v vojaško taborišče do ponedeljka ob 6. uri zjutraj, ostane pri vojakih, in od tedaj se ne bo nikogar več klicalo. To se tiče samo infanterije, artilerije in konjeništvu. Prosto voljci se sprejemajo še vedno v mornarico in k mornaricam. V mornarici bodejo še več kot eno leto potrebovali mnogo moštva, in če se ne oglasi dovolj prostovoljcev, bodejo kličani možje in fantje na preiskavo.

Dve leti bo vzelo, da bo vsa Amerika demobilizirana in da zavladajo zopet razmere kakor so vladale pred vojno. Vsak vojak, ki bo sedaj odpuščena iz armade, ne bo odpuščena za stalno, ampak samo dopust za nedoloben čas. Če se pojavi potreba, se mora nemudoma zopet oglašiti pri svojem vojaškem poveljstvu, dokler ne dobi od vlade končnega dopusta.

Josip Šinkovec je dobil poročilo od vlade v Washingtonu, da je bil na bojišču v Franciji ubit njegov brat Rudi Šinkovec, in sicer dne 12. oktobra. Rudi Šinkovec je bil doma iz Višja pri Ambrosu, zapuščena staršev v starem kraju in tukaj enega brata. Bil je član dr. Z. M. B. To je četrti clevelandski Slovenec, ki je padel na francoskem bojišču. Naj se mu ohrani njemu in vsem drugim častem spomin!

Mir se je praznoval v Clevelandu nemirno. Bolj radostne, divje vesele, razposajene množice človek še nikdar ni videl v svojem življenju. Stari sovrzniki so se objemali in poljubovali, smejali, prepevali, kričali in jokali. Od zgodaj zjutraj v ponedeljek do polnoči in še potem, je trajalo divje veselje. Če je kdaj peklo z vsem svojim ropotom zbruhnilo nad zemljo, je bilo v ponedeljek. Ne samo v mestu, ampak po vseh mestnih ulicah in cestah in stezah je staro in mlado za par ur znorelo. Začelo se je v temi, in z vsako uro je ropot, pokanje, kričanje se večalo. Obešanje Mr. Viljem Hohencollerskega, recte kajzer Viljema, se je vršilo na vseh vogalih. Sam satan je bil vesel v peklu, ker je videl, da zna množica na zemlji bolje kaznovati grešnike kot njegovo peklenko veličanstvo. Kajzerja so stokrat zažgali. Njegovo raket, ki je počivala na Square od septembra meseca, so fantje od Cleveland Automobil Cluba, znani pod imenom "The

Wrecking Crew", odnesli v Clevelandu. V ponedeljek je bil proglašen mir v Evropi, vojska se je začela v Clevelandu in Evropi. Ljudje so "brihtali" svoje glave, mnogo delavcev je odšlo na delo, nekateri pa so sklenili praznovati cel teden.

Čudovito malo število nesreč je bilo poročanih v ponedeljek pri splošnem ljudskem veselju in metežu. Ena oseba je bila ubita, kakih petnajst povoženih od avtomobilov, sicer je pa vse v redu. Velik truck, last The Bingham Co. je zgubil kontrolo v ponedeljek in je sunil v Ford potniški avtomobil pred Gradino trgovino s pohištvo, tako da je priletel Ford v izložbeno okno in podrl pročelje trgovine. Tudi mir ima svoje žrtve.

Zavezniki potrebujejo živež, lakota se bo šele sedaj pojavila, ko je sklenjeno premirje. Zato pa Zvezinene države ne bodejo odnehale hraniti. Potrebno je, in naša dolžnost kot zaveznikov je, da preskrbimo za lačne ljudi v Evropi kolikor mogoče živeža.

Zvezini urad naznanja: Vsa določila, ki so bila dosežena v veljavi proti Nemcem in Avstrijcem, oziroma onim, ki so podaniki teh držav in niso postali tukaj državljani, ostanejo v veljavi. Vsa izredna določila vojne administracije so še vedno veljavni, in vsakdo se opozarja, da ne stori ničesar, ne z besedo, ne z dejanjem, kar bi škodovalo koristim Zjed. držav in pomagalo sovrzniku. Mir še ni podpisan, dežela mora biti še vedno oprezna, in vse določbe, ki so bile v veljavi tekom vojne, ostanejo v veljavi še šest mesecev potem, ko bo podpisan mir.

Še eno Liberty posojilo bo razpisano, in sicer meseca aprila prihodnjega leta. Vojski Zjed. držav morajo priti domov, in poleg tega ima vlada še ogromne obveznosti, katerih ne more rešiti, če ljudstvo ne posodi denar. Raditega, ker smo zmagali, in ker ljubimo Ameriko, bode mo vsi pripravljene, da se odzovemo ponovno klicu naše države.

Ljudje, hranite svoj denar. Kolikor ga ne bodete posodili vladi, ki bo od vas zahtevala ponovno posojilo, ga bode potrebovali za pomoč svojim milim domačinom, rojakom, sorodnikom in prijateljem v osvobodjeni stari domovini. Avstrijska vlada je vašim znanecem in prijateljem pobrala vse. Na ameriške Slovence pade velika odgovornost, da pomagajo svojcem v stari domovini. Hranite torej svoj denar, nosite ga na banke, ne odnehajte pri delu, da bode deležni blagoslova onih, ki so vam najbližji in ki se danes nahajajo v skrajni potrebi.

Predmestje East Cleveland je vrnilo John D. Rockefellerju \$162.00, katere je "preveč" plačal za davke. O denarju, katerega John Rockefeller ni nikdar plačal v ljudsko blagajno, se molči.

Tekom oktobra meseca je bila z nekega avtomobila med 61. in 62. cesto ukradena suknja. Kdor jo pogreša je prošnja, da se oglasi v našem uradu, kjer dobi nadaljne informacije.

Zavezniki se bojijo, da Nemci ne bodo spornili vseh mirovnih pogojev.



PERMIT.
Published and distributed under permit No. 19 authorized by the Act of October 6th, 1917, on file at the Post Office of Cleveland, Ohio.
By order of the President,
A. S. Burleson,
Postmaster General

London, 12. nov. Nova nemška vlada, ki je v rokah socialistov, ni stalna in je nezanesljiva. V zavezniških krogih nastajajo vprašanja, ali bo nova nemška vlada, ki je socialistična, močna dovolj, da bo spolnila vse mirovne pogoje zaveznikov, ali bo sklenila nadaljno vojno. V gotovih uradnih krogih zaveznikov razlagajo pozive nemškega časopisja zaveznikom, da slednji ne bi smeli pritisniti Nemčijo ob zid, kot znamenje, da se Nemčija skrivaj pripravlja na novo vojno. Iz Amsterdamu se brzojavlja posebna novica, ki je dospela iz Nemčije, ki pravi, da je kajzer izročil nalašč vlado socialistom, da skrije svoje prave namene pred zavezniki. Poroča se, da kajzer ima še vedno veliko moč v Nemčiji in skoro gotovo, da se zna kajzer vrniti.

London, 12. nov. Angleška admiraliteta je uvela sledečo nemško brzojavko, ki je bila poslana z nemške križarke

"Strassburg" in ki se glasi: Premirje, katerega je podpisala Nemčija, pomeni pogin Nemčije. Nemški kameradi! Branite svojo deželo pred uničenjem. Močno angleško brodogradništvo je pred vhomom v Skaw. Vsi nemški submarini se morajo zbrati nemudoma v Sassnitz pristanišču.

Avstrijski ministerski predsednik, socialist Adler, je bil ustreljen. Generalni štrajk je proglašen v Avstriji.

Nemški kronprinc je bil ustreljen, pravijo poročila iz Amsterdamu, druga poročila pravijo, da je bil aretiran, ko je skušal pobegniti iz Nemčije. Kajzer je skušal pobegniti k Angležem, toda so ga nemške čete ustavile, nakar je pobegnil na Nizozemsko. Med potjo so vojaki streljali na njegov avtomobil.

Kajzer se je pripeljal na Nizozemsko. Njegovo spremstvo je štelo deset avtomobilov, v katerih je imel važne državne skrivnosti in svoje premoženje. Vlada Nizozemske je sklenila kajzerja internirati, dokler ga ne zahtevajo zavezniki. Poroča se, da kajzer ne pobezne kazni, katero je zaslužil.

Policija v Sarajevu je aretirala te dni več sumljivih mohamedanskih žena. Ko so jih bolj natanko pregledali, so dognali, da so to le preoblečeni dezertjerji.

Vse farne sole se odprejo za pouk v sredo, toda vse ljudske javne sole se odprejo šele prihodnji ponedeljek, 18. novembra.

Jugoslovanski Odbor za republiko?

Na veliki jugoslovanski skupščini v New Yorku, N. J. dne 7. novembra 1918. takoj ponudila Ameriki in katere so se udeležili člani narodno-obrambnih organizacij, Slovenske Narodne Zveze, Hrvatskega Saveza in Srpske Narodne Odbrane, kakor tudi drugo občinstvo, je bila, potem ko so našli prvobornilca dr. Hinko Hinkovič, član Jugoslovanskega Odbora v Londonu, in Don Niko Gršković, predsednik izvrševalnega odbora Jugoslovanskega Narodnega Sveta v Washingtonu, D. C., razložila splošni položaj Jugoslovanov in raztolmačila odločno voljo celokupnega našega naroda v domovini, z velikim navdušenjem sprejeta naslednja:

RESOLUCIJA:

Z razloga, da je predsednik Združenih držav, Woodrow Wilson, dne 19. oktobra 1918. priznal v polni meri upravičenost narodnih stremiljenj Jugoslovanov po svobodi in povdaril, da imajo oni sami odločiti o svojih pravicah in o svoji usodi kot član velike družine civiliziranih narodov, in s tem priznal ne samo pravico samoodločevanja, temveč tudi našo državno neodvisnost samo; z razloga, da je Hrvatski Sabor prekinil vsako vez ki je vezala naš narod s habsburško dinastijo in z avstroogrsko vlado, Jugoslovanski Narodni Svet pa prevzel kot časna vlada Jugoslovanov voditelj državnih poslov ter mu je kot predstavniku Hrvatov, Srbov in Slovencev položila narodna vojska prisego zvestobe; z razloga, da je avstroogrsko mornarica danes pod

oblastjo jugoslovanske narodne vlade v Zagrebu, ki jo je Y. dne 7. novembra 1918. takoj ponudila Ameriki in kateri so se udeležili člani narodno-obrambnih organizacij, z razloga, da demokratični čut celega jugoslovanskega naroda, odgovarjaje duhu časa, nujno zahteva republikansko obliko naše bodoče države;

z razloga, da smo se mi tu v Ameriki, uživajoč dobrote republikanskega sestava, prepričali potom izkušnje njegovi prednosti;

z razloga, da je bila v Zagrebu navdušeno aklamirana republika:

Zaključeno: da naj se izrazi globoko občutena hvaležnost ameriškem narodu, vladl Združenih držav Amerike v roke predsednika Woodrowa Wilsona za tople simpatije, pomoč in priznanje opravičenih težej Jugoslovanov po svobodi ter za priznanje neodvisnosti jugoslovanske države;

da naj se Jugoslovanski Narodnemu Svetu v Zagrebu kot časni jugoslovanski vladl izjavi, da smo z dušo in telesom z njo in da se obvezujemo na vsako moralno in materialno pomoč, da se Jugoslovani iz bivše avstroogrške monarhije in iz Srbije in Črne Gore ujedinijo v eni nerazdeljivi demokratiški republiki.



KJE SO:
Ich und Gott
Oborožena pest,
Militarizem,
Avtokracija,
"Božja milost",
Nemški mir.
Deutschland ueber alles.

County clerk Haserodt je bil tudi vesel. Obiskal je skoro večino gostilen v "Ribnici", kjer je pogostil vsakogar, kdor je hotel piti. Na sodnji ni bilo dela, kdo se bo tožil na dan svetovnega miru — in Haserodt je bil vesel kot še nikdar.

Mike Goldsmith, zastopnik American Federation of Labor v Clevelandu, je mnenja, da so mokri zmagali v državi Ohio s 400 glasovi večine. Vešt ni potrjena.

V Clevelandu so zaprli le enega človeka v ponedeljek, ki je držal s kajzerjem. Izjavil se je, da "kajzer pride nazaj" in bo "sfajtal" celo Ameriko. Ko je dobil nekaj kampan v butico, se je umaknil in pustil kajzerja pri miru.

Frank J. Taggart je vložil na Common Pleas sodnji tožbo za \$1.800.000 odškodnine napram Cromwell Steel Co. v Clevelandu. Taggart pravi, da je opravičen do tedenarja kot odškodnino, ker je preskrbel naročila za izdelavo pušk omenjeni kompaniji.

Društva imajo zopet lahko svoje redne seje. Vsa določila tozadevno so odstranjena. Kajzerja, vojsko in influenco, vse skupaj je vrag pobral na en dan.

CLEVELANDSKA AMERIKA

IZHAJA V PONDELJEK, SREDO IN PETEK.

NAROČNINA:

Za Ameriko - \$3.00 | Za Cleveland po pošti \$4.00
Za Evropo - \$4.00 | Pojavačna štrovilka - 3c

EDWARD KALISH, Publisher
LOUIS J. PIRC, Editor

ISSUED MONDAY, WEDNESDAY AND FRIDAY.

Read by 25,000 Slovenians in the City of Cleveland and elsewhere.
Advertising rates on request. American in spirit Foreign in language only

Entered as second-class matter January 5th 1909, at the post office at Cleveland, Ohio under the Act of March 3rd, 1879.

Vol. 133, Wed. Nov. 13, 1918.

Pogoji miru.

Nadaljevanje iz prvo strani.

dokler traja premirje. Vse kar so Nemci vzeli zaveznikom jim morajo vrniti. Tozadevna nota natančneje odloča o tem.

8. Nemško poveljstvo je odgovorno, da se odkrijejo vse mine na ozemlju, katero izpraznejo nemške čete; nemško poveljstvo mora pomagati, da se ti mine odkrijejo in uničijo. Nemško poveljstvo mora tudi odkriti vsa uničevalna sredstva, katerih so se posluževali (kakor n. pr. zastrupljanje ali onečiščenje vodnjakov, in dr.) pod kaznijo povračila.

9. Zavezniki imajo pravico rekvizicije v zasedenih pokrajinah. Vse čete zaveznikov, ki zasedejo nemške dežele (razven Alzacije-Lotringije) morajo biti vzdrževane na stroške Nemcev.

10. Takojšnja repatrijacija brez recipročnosti glasom podrobnih pogojev, ki se določijo, vseh zaveznikiških in ameriških ujetnikov. (To se pravi: Nemci morajo izročiti vse ujetnike zaveznikov nemudoma, toda zavezniki ne izročijo Nemcem njih ujetnikov.) Zvezine oblasti in Zvezinjené države razpolagajo z ujetniki kot sami želijo.

11. Bolni in ranjeni, ki se ne morejo odstraniti iz izpraznjenih krajev, morajo dobiti oskrbo od Nemcev, in Nemci morajo ostati na takih prostorih z vsem zdravniškim materialom.

DRUGI ODDELEK.

Določila glede vzhodnih nemških mej.

12. Vse nemške čete, ki se sedaj nahajajo v kakem teritoriju, ki je pred vojno spadal Rusiji, Rumuniji ali Turčiji, se morajo umakniti v nemške kraje kakor je bilo pred 1. avgustom, 1914.

13. Nemške čete se morajo nemudoma pričeti umakati, in vsi nemški instruktorji ujetniki in civilisti, kakor tudi vojaški agentje, ki so sedaj na ruskem teritoriju se morajo odpoklicati.

14. Nemške čete morajo nemudoma prenehati rekvizirati ali zaplenjati kakršnjega koli blago ali živež namenjen za Nemce v Rumuniji ali Rusiji.

15. Mirovna pogodba v Bukareštu in Brest - Litovsku se mora preklicati.

16. Zavezniki morajo imeti prost dohod v kraje, izpraznjene od Nemcev na vzhodni meji, in sicer skozi Danzig ali po reki Visli z namenom, da pripeljejo živež in potrebščine prebivalcem teh krajev ali za kak drug namen.

TRETJI ODDELEK.

Določila glede vzhodne Afrike.

17. Vse nemške čete, ki operirajo v vzhodni Afriki se morajo tekom enega meseca brezpogojno podati.

CETRTI ODDELEK.

Splošna določila.

18. Nemci morajo tekom enega meseca vrniti v njih domovino, ne da bi zavezniki za to dali kakor recipročnosti, vse osebe, civiliste, katere so zaprli ali odpeljali iz njih domovine, ki so podaniki ali državljani drugih držav kot je omenjeno v določilu 3. paragraf 19, s pristavkom, da vsa poznejša določila zaveznikov in Zjed. držav ostanejo nedotaknjena.

19. Sledeča finančna določila se zahtevajo: Povzročena škoda se mora poravnati. In dočim traja to premirje, sovražnik ne sme odstraniti nobene javne vrednosti, ki bi sicer lahko služila zaveznikom kot garancija, da se škoda popravi. Nemci morajo nemudoma vplačati in vrniti ves denar, ki so ga vzeli iz belgijske narodne banke, in v splošnem nemudoma vrniti vse dokumente, specije (zlatu), delnice, papirnati denar skupaj z izdelovalnicami. Vrniti morajo tudi in rumunsko zlato ki so ga Nemci vzeli ali dobili. To zlato se mora izročiti zaveznikom v srambo, dokler ni mir podpisan.

PETI ODDELEK.

Določila za mornariške razmere.

20. Sovražnostni na morju morajo nemudoma prenehati in dati se morajo natančna določila, kjer se nahajajo nemške ladje. Neutralscem se mora naznaniti, da je svobodno brodenje v teritorialnih vodah za trgovsko mornarico zaveznikov, in vsa vprašanja nevtalitet so odstranjena.

21. Vsi ujetniki vojne ali trgovske mornarice, ki so voblasti Nemcev se morajo vrniti brez recipročnosti.

2. Zjedinenim državam in zaveznikom se mora izročiti 160 nemških submarinov (vstevši vse submarinske križarje in submarine, ki pokladajo mine), z njih popolno oborožitvijo. Vsi drugi submarini morajo iti iz službe in biti razoroženi in pridejo pod nadzorstvo zaveznikov in Zjedinenih držav.

23. Sledeče nemške vojne ladje, ki bodo označene od zaveznikov in Zjedinenih držav morajo biti nemudoma razorožene in internirane v nevtalnih pristaniščih, ali če tam ni prostorov, v zaveznikiških pristaniščih, in stavišene pod nadzorstvo zaveznikov in Zjed. držav, in sicer sledeče: šest vojnih križark, deset oklopnih, osem lahkih križark, vstevši dve ladiji za pokladanje min, petdeset najbolj modernih torpedovk. Vse druge vojne ladje (tudi one ki so za službo v rekah) se morajo koncentrirati v nemških mornariških postajah, katere dolo-

čijo zavezniki in Zjedinenje države, in se morajo odplačati in popolnoma razorožiti in postaviti pod nadzorstvo zaveznikov in Zjed. držav. Vse ladje pomožnega značaja se morajo razorožiti.

24. Zavezniki in Zjed. države imajo pravico očistiti vode vseh min in zaprek, katere je položila Nemčija izven nemških teritorialnih vod, in pozicije teh min se morajo označiti.

25. Dovoliti se mora svoboden dostop v Baltiško morje vsem zaveznikiškim vojnim in trgovskim ladjam. Da se ro zagantira, imajo zavezniki in Zjed. države polnomoč, da zasedejo vse nemške forte, utrbe, baterije in obrambene točke vsake vrste pri vseh vhodih od Categatta do Baltika, in da opravijo vse mine v in izven nemških vod, brez vsakega vprašanja nevtalitet.

26. Dosedanja blokadna določila, potrjena od zaveznikov ostanejo nespremenjena in vse nemške trgovske ladje, ki se dobijo na odprtem morju se zaplenijo.

27. Vsi nemški zrakoplovi, ki se rabijo na ladjah se morajo koncentrirati v pristaniščih, določenih od zaveznikov in Zjed. držav.

28. Ko Nemčija izprazni belgijsko obrežje in pristanišča, mora pustiti v njih vse trgovske ladje, vlačilne parnike, dvigače in ves drug pristaniški material, vse zrakoplove, vse zaloge, vse orožje vsake vrste.

29. Vsa pristanišča v Crnem morju se morajo izprazniti od strani Nemcev; vse ruske vojne ladje vsake vrste, katere je Nemčija zaplenila v Crnem morju se morajo izročiti zaveznikom in Zjed. državam; vsi nevtalni zaplenjeni parniki se morajo osvoboditi; vse vojne potrebščine zaplenjene v tehe pristaniščih se morajo vrniti in nemški material kot je označeno v točki 28, se mora prepuštevati zaveznikom.

30. Vse trgovske ladje v nemških rokah, ki so last zaveznikov, se morajo vrniti v pristanišča, katera določijo zavezniki in Zjedinenje države.

31. Ni dovoljeno, da bi Nemci uničili kak parnik ali material, predno se umaknejo iz zasedenih dežel, predno jih izročijo zaveznikom ali popravijo.

32. Nemška vlada mora naznaniti nevtalnim vladam sveta, posebno pa vladam Norveške, Švedske, Danske in Nizozemske, da so vsa določila, ki so se tikala omejitve trgovine s parniki teh dežel, preklicana in sicer nemudoma.

33. Kakor hitro so podpisani ti pogoji premirja ne sme Nemčija transferirati nobenih svojih parnikov pod nevtalno zastavo.

SESTI ODDELEK.

Trajanje premirja.

34. To premirje ostane v veljavi 30 dni s pravico, da se podaljša. Tekom tega časa, če se dožene, da je ena podpisanih strank kršila določbe kakor so omenjene, se premirje lahko odpove, če se da naznanilo tozadevno v 48. urah.

SEDMI ODDELEK.

Določen čas za odgovor.

35. Nemčija mora sprejeti ali zavrniti te pogoje premirja tekom 72. ur potem, ko so ji bili pogoji naznanjeni. Tako se je nehala ta vojna, kajti s tem, da je Nemčija podpisala te pogoje, ji je nemogoča, da bi začela z novo vojno.

Ni mogoče sedaj preračunati posledice te silovite vojne. Mi vemo samo toliko, da je ta tragična vojna, ki je vzplamtelja od naroda do naroda, dokler ni bil ves svet v ognju, sedaj končana. Privilegij ameriškega naroda je bil vdeležiti se te vojne v najbolj kritičnem trenutku na tak način in s tako silo, da smo prispevali ne majhen del k končanju vojne, nakar smo lahko ponosni.

Mi tudi vemo, da je namen vojne dosežen, namen v katerega so zaupali vsi svobodni ljudje. Oboroženi militarizem je doživel svoj konec, njegove nepostavne ambicije so pogreznjene v črno nesrečo.

Kdo bo skušal sedaj militarizem oživeti? Moč militaristične Nemčije, ki je lahko iz svoje volje vzemirjala svetovni mir, je sedaj uničena in odstranjena. In še več kot to — veliko več — je narejenega. Veliki narodi, ki so se združili, da uničijo militarizem so se definitivno zjediniili v skupnem namenu, da ustvarijo tak mir, ki bo zadoščeval željam vsega sveta na taki podlagi, ki je nesebična in nepristranska.

Zmagovalci nimajo več ugibanja v svojih načrtih, ampak jasne misli, ne samo v besedah ampak tudi v sre. Njih zaprisežen in skupen namen je zadovoljiti in pomagati malim in slabim, kakor tudi dati svoje pravice možnim.

Človeška narava od strani zaveznikov se je že pokazala na sijajen način. Zastopniki zaveznikov v Versailles so ukrenili že vse potrebno, da preskrbijo hrane in drugih potrebščin prebivalstvu centralnih držav, in koraki so podzveti, da se ta pomoč organizira, kakor se je organizirala pomoč Belgiji. Lakota ne rodi reforme, ampak blaznost in vse umazane občutke, v katerih je organizirano življenje nemogoče.

Kajti s padcem starodavnih vlad, ki so ležale kot mračna na prebivalstvu centralnih držav ni prišla enostavna politična sprememba, ampak revolucija, revolucija ki ni organizirana, ampak se pretaka semintja, tako da se zavezniki vprašujejo, s kakšnimi vladami imajo opraviti. Kakšno oblast imajo pri obravnava z nami, kakšne garancije imajo, da se bodejo spoznili mednarodni dogovori, katere sklenemo v bližnji bodočnosti? Ko bo mir sklenjen, kaj je podlaga in zagotovilo, da se mir ohrani?

Bodimo odkritosrčni in recimo, da se na ta vprašanja ne da takoj odgovoriti. Mi moramo biti odkritosrčni in darežljivi. Izgredi ne dosežejo ničesar. Nesrečna Rusija je podala dovolj dokazov za to. Nemir sam sebe porazi nemudoma.

Ljudstva, ki so se pravkar osvobodila oblasti nasilnežev, in ki sedaj dobivajo svojo svobodo, ne dobijo nikdar svoje svobode, katero iščejo, če jo bodejo iskala z bakljami. Spoznali bodejo, da vsaka pot, ki je omadeževana s krvjo njih lastnih bratov, vodi do divjih razmer, ne pa do sedeža upanja. Oni so sedaj nasproti tem razmeram v prvih začetkih. Mi moramo držati se luči, dokler se ne najdejo na pravem potu. Medtem pa, če je mogoče, inoramo odločiti mir, ki bo pravičen za narode, ki mora odstraniti vsak strah sosedov in njih bivših mojstrov, tako da bodejo narodi živeeli v varnosti in zadovoljstvu, ko bodejo enkrat uravnali svoje medsebojne zadeve.

Jaz nikakor ne dvomim o tem. Je nekaj srednjih znamenj, ki kažejo na mirno rešitev vprašanja. In če Nemci zvolijo mirno pot k rešitvi njih položaja, tedaj jim bomo mi pomagali kolikor moremo. Če pa ne, tedaj moramo čakati v potrpežljivosti prebujenja in vstajenja, ki končno gotovo pride.

Iz stare domovine.

Izjava ogrskih Slovencev. Ljubljanski Slovenec piše 6. avgusta: "Osamljeni in pozabljeni od vseh — nepoznani celo našim najbližjim sosedom — smo se mi ogrski Slovenci sami pridružili splošni jugoslovanski deklaraciji, želeč s tem dokazati, da se nisimo dali odnesto po mažarskih valovih in da se čutimo dovolj močne, da vržemo s sebe mažarski jarem, ki nas je tlačil skozi stoletja. Brez razlike vere, strank ali političnega naziranja izjavljamo v splošnem, da nas bo vodila ista ideja: uresnitve jugoslovanskega programa."

Na Ogrskem živi kakih 150.000 Slovencev, ki so po veri katoličani in kalvinci. Mažarske oblasti jim ne dovoljujejo posluževati se materinega jezika, niti v šolah, niti pri oblastih, ter so se vrgle na splošno odnarodovanje teh naših nesrečnih bratov. Kljub temu pa so se oni ohranili ter hočejo stvoriti popolno celoto s svojimi brati pod avstrijskim jarmom v svobodni Jugoslaviji.

Jugoslovansko časopisje in Londanski Odbor. — Slovenski in hrvaški listi so prinesli točna poročila o vsem, kar se je dogodilo in sklenilo na ustanovnem shodu londonskega društva za pospeševanje jugoslovanskih aspiracij; objavili so Balfourjev govor ter besedilo sprejete resolucije. Tudi pri teh poročilih pa ni dovolil cenzor, da bi listi pedali svoje mišljenja.

Trpljenje naroda. — Glas Slovencev, Hrvatov in Srbov v Zagrebu piše 6. avgusta: "Primorske Novine priobčujejo sledečo poročilo z otoka Krka: Medtem ko umirajo naši ubogi otročki iz Istrije in bližnjih otokov lakote in zadržujejo domača tla, da si ohranijo svoje življenje na Hrvaškem, objavlja taškaški prefekt "ferman" za otok in Trst, ki nima drugega namena, kakor decimirati z lakoto naš narod, kolikor ga je še ostalo po tolikem trpljenju. S tem "fermanom" je dana oblastim odredba, da naj poberejo kmetom poton rekvizicije vse žito, pustivši jim samo, kolikor jim je potrebno za mesec avgust, september in oktober. Za druge mesece bo skrbela vlada; to se pravi, prebivalstvo bo prepuščeno na milost in nemilost avstrijskih oblastí ter bo moralo živeti od tega, kar jim "bodo" one dale. Kaj to pomeni, vemo dobro, ker imamo izkušnje, nabrane tekom zadnjih štiri let. To se pravi: gledaj sam zase, ker se drugi ne bodo ozirali nate, ali z drugimi besedami: stradaj, dokler ne pogineš."

Lakota na otoku Korčuli. Zagrebški Obzor piše 11. avgusta: "Poslanci jugoslovanskega kluba, dr. Korošec in variši, so predložili ministrskemu predsedniku interpelacijo z ozirom na lakoto, ki vlada na otoku Korčuli. Že jeseni 1917. je bilo par stotajev smrti od lakote. Prebi-

valstvo se je hranilo s travo. Letos se je kriza nonovila, ker je bil poljski pridelek vseh suše zelo slab. Vlada je za vse to odgovorna, ker so prišle njene odredbe vedno prepozno.

Odredbe glede rekvizicije olja so bile prestroge — kajti znano je bilo, da more količina zadostovati le za dva meseca. Kar pa je najlepše, je to, da ni bilo olje, ki je bitemevče so ga izvozili. Olje, katero je bilo kupljeno po 2.20 liter, je bilo prodano na Reki po 8 kron, od koder je prišlo nazaj na Korčul in se prodajalo tu po 13 kron liter. Do septembra 1917 je izosta-

lo iz neznanih vzrokov vse uživanje živil. Ako nečepre bivalstvo umreti lakote, morala plačati za kilogram moke 12 kron. V sled rekvizicije tudi ni mogoče dobiti nikakega mesa, ter stane en kilogram od 12 do 18 kron. Vojaška komisija je dobila odredbo, da gre na Korčulo, toda ni se ji zdelo vredno, da bi stopila v zvezo s prebivalstvom. Ta takozvana vojaška komisija se je zadovoljila s tem, da je dobila od občinskega upravitelja zagotovilo, da ni nihče umrl vsled lakote in da je zadostna množina živil.

Radikalno sredstvo proti lakoti. — Glas Slovencev Hr-Da septembra 1917 je izosta-

Da je na tretji strani.

Sodnik Wm. L. Chambers

Commissioner United States Board of Mediation and Conciliation at Washington.

Priporočila Nuxated Iron
KOT ZDRAVILO IN PRIPOMOČEK.
PRAVI, DA JE TO ZDRAVILO, KI ZASLUŽI
NAJVIŠJE PRIZNANJE.

Zelezo je absolutno potrebno, da pomaga vaši krvi spreminjati hrano v življensko snov. Brez železa, ne glede koliko in kaj uživate, hrana gre enostavno skozi telo, ne da bi vam kaj koristila. Vi ne dobite moči iz hrane, in tega posledica je, da postanete slabi, bledi in izgubate boleino, prav kakor rastlina, ki skusa rasti v zemlji kjer ni rudnina. Radi pomankanja železa ste vi lako star mož pa stejele teke videte let, imate slab spomin, temen razum, ste nervozni, zdravljeni, popeljani "iz sebe", dočim ste pri šidesetih ali sedesetih letih, če nimate druge težave in mnogo železa v svoji krvi, ste polni življenja, vse kar odseva iz vas moči in živahnost.

Če vi nimate moči ali vztrajni, tedaj ste dolžni samim sebi, da naredite sledečo rešitvijo: Prepričajte se koliko glas morate dati ali kako daleč, morate iti, ne da bi se utrudili. Potem pa vzemite dve tableti navedenega Nuxated Iron trikrat na dan po jedi, skozi dve tedna. Potem pa zopet prekužite svojo moč in prepričajte se koliko ste napredovali. Stevino nevroznih, popolnoma oslabiljenih ljudi, ki so neprestano bolehal, so povečali svojo moč in vztrajnost tekom dveh tednov, ko so jemali železo v pravilni obliki. In to se je zgodilo, ko so v nekaterih slučajih celo mesec se zdravili, ne da bi dosegli kak uspeh.

Nuxated Iron se razli in se priznava od tistih ljudi, kot so Hon. Leslie M. Shaw, bivši predsednik kabinetni uradnik (Secretary of Treasury), United States Judge, Atkinson od ministru sodnije v Washingtonu, U. S. Senator Edwin S. Johnson, bivši U. S. senator in podpredsednik kandidat Chas. A. Towne iz Minnesote, general John L. Clem, (v pokojju) junak iz bitke pri Gettysburgu, bivši zdravstveni komisar Wm. R. Kerr iz Chicago. Če mojte kakor so ti odobrjujejo Nuxated Iron, tedaj pač ni dvoma o uspešnosti tega zdravila.

United States Board of Mediation and Conciliation at Washington.
Nuxated Iron se je pokazalo tako uspešno kot zdravilo in kot utrdilo, da se odločite za svojo prihodnost. Nuxated Iron je zdravilo, ki vam daje moč, da se odločite za svojo prihodnost. Nuxated Iron je zdravilo, ki vam daje moč, da se odločite za svojo prihodnost.

United States Board of Mediation and Conciliation at Washington.
Nuxated Iron se je pokazalo tako uspešno kot zdravilo in kot utrdilo, da se odločite za svojo prihodnost. Nuxated Iron je zdravilo, ki vam daje moč, da se odločite za svojo prihodnost. Nuxated Iron je zdravilo, ki vam daje moč, da se odločite za svojo prihodnost.

ANTON ANŽLOVAR

MODNA TRGOVINA
6202 ST. CLAIR AVE.

Imam v zalogi krasne zimske sakoje vsakih vrst in mer, za deklice, dekleta in žene, lepe bluze ter razno blago na yarde.

Posebno priporočam veliko zalogo klobukov za deklice, dekleta in ženske. Na željo jih sami okrasimo.

Ravnokar sem prejel veliko zalogo zimskih vzorcev.
Priporočam se za obilen obisk.

Obistne nepravilike.

Obistni pridejo v prozrensko stanje, kadar obistim ni več mogoče izpuščati urino ali kadar evri odredbe odnašati jo naprej, in če poleg nečisto in škodljive tvarine odhaja iz sistema tudi druga tvarina, ki bi morala ostati v njem. Poleg tega lahko tudi veste, da obisti niso v redu, če gnete prevečkrat na vodo, če odvajalna voda ni dovolj čista, ali če ne odhaja dovolj redno, če vam povzroča bolečine, ali če odhaja, ne da bi se pri tem svedeli.

Severovo

zdravilo za obisti in jetra
"Vam prav gotovo nudi takojšno odpravo in zado, voljstvo, in s tem zdravilom lahko uspešno ustavite razširjanje ali ustvarjanje drugih bolezni. Priporočam, da kadar se zdravite za vnetjem obisti ali jeter, kadar vam zastane voda ali imate bolečine pri njej, če imate otekline noge ali vas boli hrbet, in sicer od nepravilnih obisti, če bruhate ali imate kisel slodec. Cena 75c in \$1.25.

Severova družinska zdravila se prodajajo v lekarnah vseh povsod. Zahtevajte Severovo zdravilo, nikdar ne sprejmite substitutov. Če vaš lekarnar pima v zalogi, naročite direktno od nas, pošljite kopijo sveto in vam točno pošljemo kar zahtevate.
W. F. SEVERA CO. Cedar Rapids, Iowa

Kot usno izpiralo za čiščenje ran, kot ispiralo za zoba, za grgranje ali anti-septično solucijo, kjerkoli se potre, je bodisi za hujščilo, za grgranje ali ispiralo, Severov Anisapool se vam vsled priporočila. Poiskajte ga. Cena 25 centov.

Zdravilno milo bi moralo biti v vsaki družini. Severovo zdravilno milo čisti, dekapira in zdravi telesi sestavi in po, maza in kopeli odraslih in otrok. Je tudi jako izvrstno pri brizgi in pri toaletnih potrebščinah. Cena 25 cent.

Krasen stea je jako priljubljen vsaki odrasli človeku dekletu ali fantu. Toda jako tovarno je obdržati lepoto česa zunanjih pri pomočnikih. Reditega pa se vam priporočila Severov Crema, da ga rabite vsak dan. Popolnoma odstrani vse kožne nepravilike ali iritacije na koži. Cena 25 centov.

vatom in Srbov v Zagrebu piše 10. avgusta: "Splitska Nova Doba je objavila sledečo važno vest: V "Rumberger-Zeitung" citamo v statistiki, katero je sestavil dr. Jakcha, da je letošnje spomladi oslabelo na severnem Češkem 22.624 oseb vsled lakote in da jih je od tem umrlo 40 odstotkov. Pri nas so take številke nemogoče. Listom je prepovedano omeniti kak slučaj smrti vsled lakote. Ker pa so taki slučaj pri nas zelo pogosti, je iznašla vlada od pomoč, ki je zelo primerno samo po sebi: krajevnim oblastim je prepovedano, omenjati vsak tak slučaj.

Naša vlada bi storila dobro, da bi sporočila tudi na Češko: takoj bi prenehali vsi smrtni slučaj, povzročeni po lakoti.

Cemu po nemško? Pišejo nam iz mesta: Več trgovin je zaprtih čez poletje. Prav neprijetno zadene človeka, ko vidi, kako se po trgovinah v Ljubljani še vedno preveč silijo z nemščino. Kaj treba naznaniti tudi po nemško na trgovini, da ostane zaprta toliko in toliko časa? Ali ne zadošča slovensko obvestilo v Ljubljani? V Gradcu je toliko Slovencev, da se ljubljanski nemškutarji kar po izgube proti njim, pa mislite, da bi kaka trgovina naznanila tudi po slovensko, ako bi vstavila začasno svoje podjetje? Nobena. Cemu torej v Ljubljani še vedno taki ozirji, ko jih dejansko ni potreba ne glede domačih Nemcev in ne glede kakšnega slučajno tu se mudečega tujca. No, to so še ostanki starih razvad, katerih pa se moramo otresti. Ljubljana mora biti ponosno slovenska in kazati povsodi slovensko lice. S švabčenjem proč! Urednik "Narodnih Listov" Strakaty je Zagrebčane očitno pokaral radi švabčenja, tudi pri nas je potreba še bolj prosi ucepjenemu švabčenju, da se ga iznebimo do čela. Naša narodna čast in naši sedanjí boji za bodočnost kategorično zahtevajo.

Velika tatvina na ljubljanski pošti. — 16letno Vinko Loboda, ki je bil zaposlen na ljubljanski pošti kot prevoznik pri vozu, ki vozi s pošte na kolodvor, si je prilastil iz zapечатene vreče denarno pismo z 12.900 K, ki jih je imela ljubljanska pošta poslati potom pošte ambulanče v Domžale. Delež je vreče med potjo na kolodvor prerezal in vrečo na kolodvor oddal na vlak. Tam se je tatvina takoj opazila, policija je intervenirala in se ji je posrečilo tatu takoj dobiti ter najti tudi denar, ki ga je skrnil deček na kolodvoru na stranišču. Poštna uprava nima nobene škode.

Da se proglasi za mrtvega Jurij Zajec s Catežke gore, je v to svrhu uvedeno postopanje pri tukanjskem deželnem sodišču. Jurij Zajec, rojen 1893, na Catežki gori št. 9 pri Litiji, vojak 27. bramb. pešp., je bil koncem 1914, blizu Nadworne zbolel in umrl na koleri. Ako se ne izve nič o njem do 20. Julija 1919., bo proglašen za mrtvega. Anton Sajovic, rojen 1876, v Predosljah, vojak 17. polka, se je boril oktobra 1915. na Doberdonu. Ok taktar ni nobenega glasu o njem. Ako se ne izve nič o njem do avgusta 1919., bo proglašen za mrtvega, ker je uvedeno tozadevno postopanje pri tukanjskem deželnem sodišču.

Iz begunskega življenja. — Pišejo nam: prišla je revna žena begunka brez denarja in sestradana iskat živeža v O. na Gor. Prinesla je s seboj par rjuh domačega platna za dve osebi, posteljno oblejo iste velikosti in s seboj je imela še nekaj manjvrednih reči. Za vse to so ji ponudili v zameno 5 kg fižola in par pišk. Revica je odkločila, češ grem naprej, piščet si ne privoščim, dobim rajši polovico več fižola. Šla je v bližnjo vas. Tam pa je dobila pišk. pet kg fižola brez

piščet. Lačna, brez denarja in da ni zamudila vlaka, je sprejela fižol, to je sedanje vrednosti rečimo 15 K. Dala pa je za gotovih 300 K vrednosti blaba. Potemtkem stane kg. fižola dobrih 64 kron. — Neki človek, po poklicu čevljar, pred vojno zadolžen, je sedaj petičen mož. Beguncem hodi po podporo v R. vsak mesec za 57 frank. Zamude ima tri ure, poleg tega opravi svoje posle. Od vsakega dobi po eno krono, skupno 57 kron. Pri provizaciji nam računajo pri sladkorju 30 v zavitek, katerega stehajto zopet s sladkorjem vred, tako da plačamo dvakrat tudi ta nesrečni skrnicelec. — Za mesec maj smo prešli begunsko podporo komaj te dni in najrevnejši begunki so še dolžni ostali 30 K. Strašno je begunstvo.

Tatvine. Na Jesenicah v hotelu "pri pošti" je odnesel sneznat tat natakariči Tereziji Kratkí znesek 500 do 600 kron. — V Rakovniku pri Kamniku je bilo ukradeno Mariji Cuckovi ženske obleke za 2000 K. — V Rožni dolini je odnesel nekdo nekemu poštnemu uslužbencu krmpirja za 100 K.

Kočevsko krajevno oblačilnico sodnega okraja Kočevje za revne sloje vodi neki Franz Scheschark, ki odganja slovenske ljudi, češ, kaj boste pri nas Nemcih prosjčili, pojdite beračit k Slovincem, zahteva, da govorim z njem nemško, vlovenske župane pa, katerim v oliko niti do kolena ne sega, zmerja z "dumme Kerle". Ko se ga pokliče pred sodišče na odgovor, pa junaško taji! Opozarjamo deželno oblačilnico, da je v kočevskih občinih 30 odstotkov Slovencev, da spadajo v okoliš tega njenega častivrednega zaupnika tri popolnoma slovenske občine (Banjaloka, Fara in Osilnica) in da sodi torej na tako mesto najbrž mož nekoliko drugačnih nazorov in olike, kot je častiti gospod Franz Scheschark! Ker pa je možakar slučajno tudi učitelj, ne bi morda škodilo, ako bi se deželni oziroma okrajni šolski svet pobrigal za tozadevno sodno najbrž že ugotovljeni material pred okranjim sodiščem v Kočevju ter presodil, ali je tako šovinističen in fin nastop primeren za učitelja ali ne!

Samomor. — Obešila se je slaboumna 21letna posestnikova hči Ana Kocijaz pri Mirni peč.

Bivši mali trgovec industrijalec in veleposelnik Lesni industrijalec Martin Werbovetz, ki je podpisal pri centralni banki nemških hranilnic VIII. vojnega posojila 100.000 K, je kupil, kakor poroča "Tagespost", lani neko tovarnico za 140.000 K in neki grad za 500.000 K. Werbovetz je doma iz Radgone, kjer je imel malo trgovino z mešanim blagom. Kakor kaže primek, je mož čisto slovenskega rodu, sedaj pa služi v Nemcem.

Črna pošta Gradec Dunaj. — Krščanski socialisti v graškem mestnem svetu so stavili predlog za uvedbo zračne pošte med Gradcem in Dunajem. Peča se s tem vprašanjem tudi vojaška oblast in trgovsko ministerstvo. Morda bi ta pošta imela več sreče, kakor ona med Budimpešto in Dunajem.

Prepovedan tabor v Družmirju na štajerskem. Avstrijska vlada je sedaj prepovedana, da nima večje in nujnejše naloge kot da prepoveduje slovenske shode. Za Družmir je bil shod napovedan, a v zadnjem trenutku prepovedan. Ker pa se je zbralo kljub temu veliko ljudi v Družmirju, se je odpehnil tiakaj poslanec Verstovšek, ki je zborovalcem razložil vzrok prepovedi. Ljudje so vstrajali skozi 5 ur na zborovalščini. Nobena prepoved ne ustavi naše misli, ki vedno bolj rodira, čim bolj jo zatirajo.

Zahvala
Povodom smrti našega iskreno ljubljenega nepozabnega soproga, oziroma očeta **JOHN MODIC** se iskreno zahvaljujemo prečastiti duhovščini za prijazne obiske tekom bolezní in tolažbo ob zadnji uri umrlega. Prísrčna zahvala vsem darovalcem prekrasnih venčev, ki so bili položeni na krsto ranjkega. Srčna hvala vsem, ki so obiskali ranjkega v bolezní in mu s tolažilnimi besedami lajšali zadnje trenutke. Iskreno se zahvaljujem tudi vsem, ki so prišli ranjkega kropit na mrtvaškem odru in vsem, ki so ga spremili na njegovi zadnji poti. Posebno se zahvaljujem vsem cenjenim družtvenim bratom za čast, ki so mu jo skazali pri pogrebu nepozabnega ranjkega. Najprísrnejša zahvala vsem, ki so nam stali s tolažilnimi besedami v tem bridkih urah na strani, in nam pomagali za dejanji in dobrimi nasveti. Hvala pogrebniku Anton Grdina za lepo vodstvo pogreba. Ne bomo pozabili, dragi prijatelji in znanci, kar ste nam zapuščenim storili ob času teške in nepozabne zgube.

Bog vam povrni vse skupaj stotero, tebi pa, ljubljani sprog in oče naj bo lahka zemlja ameriška.
Cleveland, O. 9. nov.
Zalujoči ostali:
Karolina Modic, soproga, Maity omožena Belaj, hči, John, Frank, Josip, Annie, Tony, Karolina, Sophie Albin, otroci.
Ali ste brali dr. Cowickov oglas?

Naznanilo.
Naznanjam cenjenemu občinstvu, da sem oddal nazaj mlekarso obrt g. F. Drobniču in sicer ne radi banke-rot ampak radi bolezní.
Louis Opara, 1368 E. 53 Street. (134)

Izborna mazilo.
Ako vas tare revmatizem, protin in nevrologija, potrebujete lahko dobre olje, s katerim se mazate zunanje. To zdravilo rabite morda že takoj; poskusite ga in se boste prepričali o njegovi izbornosti. Ni vam treba odlašati. Vzemite

Severa's Gothard Oil
(Severovo Gothardsko olje), katero ne potrebuje nikakega posebnega pripravila. To zdravilo se samo priporoča kot najboljši liniment za take bolezni. Izborna mazilo, ako imate okorele mišice in sklepe, kaké poskodbu, in vsakovrstne druge boleline na telesu. Vzemite ga, kadarkoli je vam treba kakoga mazilnega krepčila. Prodaja se v vseh lekarnah. Cena 50 in 60c.

VPRAŠANJA.
Ali veste kaj vas boli?
Ali veste kakšna razlika je med bolnim in zdravim človekom?
... iz vaše sedanje bolezní?
Ali veste kam iti, kadar ste bolni?
Ali veste, da sem jaz zdravnik 32 let?
Preiskal sem tisoče bolnih moških in žensk, ki so imeli in imele vsakovrstne kronične bolezni.

Če ne morete odgovoriti na vsa ta vprašanja, potem pridite v naš urad, 2209 Ontario St. en blok od market house. Nasveti zastoj. Uradne ure vsak dan od 9. zjutraj do 7. zvečer. Ob nedeljah od 9. do 12. opoldne.
Dr. Cowdrick, 2209 Ontario St.

Važno naznanilo.
Trinerjevo ameriško grenko vino, Trinerjev Angelika in druga Trinerjeva zdravila se morejo od tega dneva naprej dobiti izključno le v lekarnah ali pri ljudeh, ki trgujejo z zdravili. Trinerjev laboratorij je skrajno zaposljen z naročili za lekarné in za vladna naročila, raditega smo prenehali pošiljati naša zdravila drugim trgovcem, torej prosimo, da vsakdo kdor rabi Trinerjevo vino, naj vpraša zanj v lekarnah ali pri trgovcih, ki prodajajo zdravila.

Naznanilo in zahvala.
Globoko užaljenega srca naznanjam sorodnikom, znanec in prijateljem prežalostno vest, da mi je kruta smrt pobrala mojo najdražjo soprogo, oziroma mater **Jennie Kunstel** roj. Božič v starosti 23 let, ki je po kratki a mučni bolezní, pljučnici za vedno zapala. Bolehala je 8 dni, in 25. oktobra je zatisnila oči v pričo mene in sestre Mary in tudi ter svaka. Ves čas mi je tudi pomagal Ig. Malavašič, in vsem se iskreno zahvaljujem za vse dobrote, ki so mi jih skazali v tem težkem času. Lepa hvala gre ženskemu društvu St. Clair Grove, ki se je v tako obilnem številu udeležilo spreveda, lepa hvala Rev. Skurju hvala vsem darovalcem venčev, ki so jih položili ranjki na krsto. Zahvala g. Želetu za tako krasno in točno opremo pogreba. Naklonjenost vseh mi ostane v spominu. Tebi pa, nepozabna soproga in skrbna mati bodi lahka svobodna ameriška zemlja! Zalujoči ostali. (133)
Frank Kunstel, soprog, Frank, Herman, otroka.

Mojim odje malcem.
Prosim vse moje cenjene odjemalce, da mi poravnajo ostali dolg do 15. novembra. Louis Opara, 1368 E. 53 Street. (134)

Slovenec dobi takoj delo v grocerijski trgovini. Oglasilo se na 6105 St. Clair ave. (134)

KJE JE
Alojzij Valenčič, slišal sem da se nahaja nekje v Clevelandu. Prošen je, da se mi v kratkem javi, ker sicer ga bom sam poslal: J. Debevo, Box 3, Chest Bridge, W. Va. (133)

Dr. J. B. ZUPNIK, Slovenski ZOBOZDRAVNIK.
6127 St. Clair Ave. Nad Grdinovo trgovino.
Uradne ure 8:30 zjutraj do 8. zvečer

Zavod United Doctors je sedaj pripravljen poslovati.
ZDRAVNIKI PREIŠČEJO Z X ŽARKI VSAKOGAR, KI PRIDE K NJM.
Govorimo v vašem jeziku.
The United Doctors želijo naznaniti Clevelandčanom in okolicanom, da se nahaja njih zavod v Huron Point Building, prvo nadstropje, in da je ta zavod sedaj dogotovljen, popolnoma opremljen in pripravljen za poslovanje. Edini zavod te vrste v Ohio, ki rabi kombinirano zdravljenje za kronične bolezni.
Mi govorimo v vašem jeziku in je torej odstranjen vsak nespোরuzum. Če ste rabili druge metode brez uspeha, tedaj ste dolžni, da pri nas poskusite.
Da dobimo veliko število bolnikov hitro v zdravljenje in da tako pokažemo ljudem v Clevelandu in okolici o čudovitih uspehih pri zdravljenju starih kroničnih bolezní nudijo zdravniki sledečo ponudbo:
Vsi bolniki, ki pridejo v ta zavod pred prvim oktobrom, se preiščejo zastoj z X žarki in se jim natančno razloži njih bolezní, način kako se lahko zdravijo in če je prilika z ozdravljenje ali ne.
Vsa preiskava je brez bolečin in ne čuti niti otrok niti ženska.
The United Doctors Zavod se nahaja na 812 Prospect ave. prvo nadstropje in je odprt vsak dan od 9. zjutraj do 12. opoldne, in od 1.30 popoldne do 5. zvečer ter od 7. do 9. zvečer. Ob nedeljah od 9. zjutraj do 12. opoldne.

Imate?
nered v želodcu, ka tar? Nerod v jetrih? Revmatizem? Glavobol, zaprtje, neštete kri? Slabost, nervoznost, bruhanje, kašelj, ali pa pljuča? Privratne bolezni? I. t.d.

DOCTOR WOLFE Med Euclid in Prospect
Specialist, CLEVELAND, O.
Uradne ure: 9. zjutraj do 8. sv. Ob nedeljah od 10 do 1.

AMBULANCA.
Zvanski slučaj nesreče ali bolezní, če potrebujete ambulanco ali bolniški voz, pokličite katerikoli telefon vsak čas, po noči ali po dnevu. Mi vedno enjemo in odgovorjamo telefon, ker zvoní v hiši obenem ako vam operator reče, da se ne oglasim, ne vrjemite, zahtevajte supervizorja, in dobite odgovor od nas takoj!

DR. L. E. SIEGELSTEIN,
KRYVNE IN KRONIČNE BOLEZNI!
URADNE URE
Od 9. zjutraj do 4. popoldne, od 7. do 8. zvečer.
Ob nedeljah od 10 do 12.
308 Permanent Bldg. 746 Euclid Ave. blizu East 9th St.

STREŽNICE NAROD VAS POTREBUJE
Če ste vi bolniška STREŽNICA
graduirana, učenka, izučena strežnica v bolnišnici, babica
pojdite brez odlašanja k eni izmed sledečih postaj:
Odperte so ves teden od 9. zjut. do 9. zvečer

Dr. S. Hollander, zobozdravnik
1355 E. 55th St. vop. St. Clair
Vstop na 55. cesti nad lekarno
Ure od 9. zjutraj do 8. zvečer.
Zaprto ob sredah pop. tudi v nedeljo zjutraj.
Govorimo slovensko

Pozor Slovenci!
Kadar potrebujete v hiši kakoga plumberja za vsakovrstno delo, oglasite se pri meni. Iz vam računam koliko bo veljalo delo, delam vas popravila, postavljam kopalnice in sive v hiši. Mole cene so nizke, delo garantirano. Svoji k svojimi! Edini slovenski plumber!

NICK DAVIDOVIČ
6029 St. Clair Ave.

POSEBNO NAZNANILO!
Dr. Wolfe, veliki specialista, je upeljal v Clevelandu vsa vrsta stroje za zdravljenje ljudi. Tu bo nadaljeval zdravljenje na novih bolnišnicah na izkušnih Evrope. Ne računajte na prejšnjo preiskavo s X žarki za zastoj vsakemu bolniku, če so zdravi pri njem. Nič ne dena, koliko dena se se zdravite, pridite in vidite kaj ta specialista lahko naredi za vas.

Imate?
nered v želodcu, ka tar? Nerod v jetrih? Revmatizem? Glavobol, zaprtje, neštete kri? Slabost, nervoznost, bruhanje, kašelj, ali pa pljuča? Privratne bolezni? I. t.d.

DOCTOR WOLFE Med Euclid in Prospect
Specialist, CLEVELAND, O.
Uradne ure: 9. zjutraj do 8. sv. Ob nedeljah od 10 do 1.

AMBULANCA.
Zvanski slučaj nesreče ali bolezní, če potrebujete ambulanco ali bolniški voz, pokličite katerikoli telefon vsak čas, po noči ali po dnevu. Mi vedno enjemo in odgovorjamo telefon, ker zvoní v hiši obenem ako vam operator reče, da se ne oglasim, ne vrjemite, zahtevajte supervizorja, in dobite odgovor od nas takoj!

DR. L. E. SIEGELSTEIN,
KRYVNE IN KRONIČNE BOLEZNI!
URADNE URE
Od 9. zjutraj do 4. popoldne, od 7. do 8. zvečer.
Ob nedeljah od 10 do 12.
308 Permanent Bldg. 746 Euclid Ave. blizu East 9th St.

STREŽNICE NAROD VAS POTREBUJE
Če ste vi bolniška STREŽNICA
graduirana, učenka, izučena strežnica v bolnišnici, babica
pojdite brez odlašanja k eni izmed sledečih postaj:
Odperte so ves teden od 9. zjut. do 9. zvečer

Dr. S. Hollander, zobozdravnik
1355 E. 55th St. vop. St. Clair
Vstop na 55. cesti nad lekarno
Ure od 9. zjutraj do 8. zvečer.
Zaprto ob sredah pop. tudi v nedeljo zjutraj.
Govorimo slovensko

Pozor Slovenci!
Kadar potrebujete v hiši kakoga plumberja za vsakovrstno delo, oglasite se pri meni. Iz vam računam koliko bo veljalo delo, delam vas popravila, postavljam kopalnice in sive v hiši. Mole cene so nizke, delo garantirano. Svoji k svojimi! Edini slovenski plumber!

NICK DAVIDOVIČ
6029 St. Clair Ave.

Imate?
nered v želodcu, ka tar? Nerod v jetrih? Revmatizem? Glavobol, zaprtje, neštete kri? Slabost, nervoznost, bruhanje, kašelj, ali pa pljuča? Privratne bolezni? I. t.d.

DOCTOR WOLFE Med Euclid in Prospect
Specialist, CLEVELAND, O.
Uradne ure: 9. zjutraj do 8. sv. Ob nedeljah od 10 do 1.

AMBULANCA.
Zvanski slučaj nesreče ali bolezní, če potrebujete ambulanco ali bolniški voz, pokličite katerikoli telefon vsak čas, po noči ali po dnevu. Mi vedno enjemo in odgovorjamo telefon, ker zvoní v hiši obenem ako vam operator reče, da se ne oglasim, ne vrjemite, zahtevajte supervizorja, in dobite odgovor od nas takoj!

DR. L. E. SIEGELSTEIN,
KRYVNE IN KRONIČNE BOLEZNI!
URADNE URE
Od 9. zjutraj do 4. popoldne, od 7. do 8. zvečer.
Ob nedeljah od 10 do 12.
308 Permanent Bldg. 746 Euclid Ave. blizu East 9th St.

STREŽNICE NAROD VAS POTREBUJE
Če ste vi bolniška STREŽNICA
graduirana, učenka, izučena strežnica v bolnišnici, babica
pojdite brez odlašanja k eni izmed sledečih postaj:
Odperte so ves teden od 9. zjut. do 9. zvečer

Dr. S. Hollander, zobozdravnik
1355 E. 55th St. vop. St. Clair
Vstop na 55. cesti nad lekarno
Ure od 9. zjutraj do 8. zvečer.
Zaprto ob sredah pop. tudi v nedeljo zjutraj.
Govorimo slovensko

Pozor Slovenci!
Kadar potrebujete v hiši kakoga plumberja za vsakovrstno delo, oglasite se pri meni. Iz vam računam koliko bo veljalo delo, delam vas popravila, postavljam kopalnice in sive v hiši. Mole cene so nizke, delo garantirano. Svoji k svojimi! Edini slovenski plumber!

NICK DAVIDOVIČ
6029 St. Clair Ave.

TROJKA

POVEST

Spisal DR. FR. DETELA

Vladimir se je zgenil in pobledel; hlastno je odprl pismo, je urno preletel z očmi in zamisljen obstal.

"Kaj čakaš?" je vprašal dečka, ki ga je gledal z odprtimi usti.

"Gospod baron so rekli, da boste Vi tudi nekaj napisali."

"Kar pojdi!" je dejal Vladimir in se obrnil proti gozdu, da prebere pazljivo še enkrat pisanje, ki se je glasilo tako:

"P. T. Kaj se je bilo prigodilo med nama snoči, tega ni treba omenjati. Nastala je zame dolžnost braniti svojo čast, katero ste Vi napadli in žalili. Pričakujem Vas jutri, 4. t. m. ob devetih dopoldne nad Gorenjo vasjo pri Žalostni vrbi. Z orožjem Vam lahko postrežem jaz, ker imam dva enaka samokresa, ki sta Vam na izbor. Mislim, da bo tudi Vam ljubo, da se dožene zadeva, ki briga le naju, med nama samima, brez tistih slovesnosti, s katerimi obračajo dijaki pozornost na svoj pogum ali izkušajo častnikarji preprečiti njega dokaz. Ker poznate in čutite kot častnik v rezervi svoje častne dolžnosti, se ne bojim, da ne bi ugodil temu mojemu vabilu.

Baron Berger."

"O, nič se ne bojte, gospod baron!" si je dejal Vladimir, ko je prebral pismo. "Ne bo me treba klicati dvakrat." Če bi bil oni blizu, takoj bi se streljal z njim. Vreknil je pismo v žep in ni hotel več misliti na vsebino.

A po sili so mu uhajale misli nazaj. Izvlekel je pisanje zopet, bral še enkrat, tehtal besedo za besedo in spoznal, da je stvar jako resna, da mu gre za življenje. Razložil si je to prav lahko iz baronovih razmer. Vedel je, da je ta v večni denarni stiski, da hodi za lrimo in pričakuje rešitve od njene dote. To rešitev pa je preprečil Vladimir. Kaj čuda, da obupuje baron! Zanj je ta boj zadnja, a jako ugodna stava. Ako dobi, je pridobil vse in dosegel svoj cilj; ako izgubi, je izgubil, kar je zanj brez vrednosti, česar bi se sicer nemara sam odkrižal. — Kaj pa bi zastavil Vladimir? Ako zmaga, ne pridobi nič, ker je Irma tako že njegova, nakopje si le kazen za prekršenje zakona. A če izgubi, je izgubil vse. — Kaj mu je ponudilo dosedaj življenje? V trudu in pomanjkanju je dovršil šolanje. Zdjaj šele se mu je odprla lepa bodočnost; zdaj šele mu je začelo pridno delo roditi sad. In vse to naj ostanejo le sanje, prazna pena! Zavisten lenuh naj mu pobere v enem trenutku, kar si je bil pridiral on v dolgih, trudopolnih letih! In to puhlemu predsojdu najljubo; zaradi abotnih nazorov, ki jih obsoja svak trezni, pametni človek, ki si jih ne upa nihče zagovarjati drugače nego s potrebo, da se navdahnje posebni ljudje s posebno nadutostjo! — In Vladimir ne živi samo sebi. Mati in sestra smeta zahtevati, da jima povrne pomanjkanje in trud, s katerim sta ga bili odgojili. A če pade, jima ne samo ne bo povrnil tolikih dobrot, ampak še uničil bo samopašno ves njun trud in njima pokazal, da se ne meni za nji nič, kadar gre za tako imenovano njegovo čast, da se ne boji kar nič z žaljenjem plačati ljubezen.

In kaj bo počela mati, če pogine sin tako žalostno! Za njim pojde v grob, katerega bo izkopala njegova nehalnost. Ne, tako daleč se ne sme izpovzbiti.

Oglašala se je tudi ljubezen do neveste in netila ju-

bezen do življenja, ki mu je obetalo toliko sladke sreče ob strani lepe, ljubljene soproge. Kako bi se mogel ločiti od tega krasnega sveta!

Toda čast! Portepej! Brez časti ni življenja. Pokoncu se je sklonil Vladimir in odločil, da se bode bil.

Naptil se je proti vasi, in spremljale so ga misli, ki mu niso dale miru. Domišljija mu je postavila pred oči nasprotnika, v katerega meri on s samokresom, da bi ga ubil namenoma, po hladnem preudarku. Zgrozil se je. Za par neumnih besed ubiti človeka, kateremu ni življenje nič manj drago nego njemu! Kako bi mogel to katerikoli opravičiti pred vestjo, ki bi mu očitala, da je ubijalec; kako bi se mogel pokazati v pošteni družbi; kako stopiti materi pred oči; peljati s krvavimi rokami nevesto pred oltar! Sramotna, nečastna je čast, ki goni človeka v ubojstvo! Človek je najprej človek, potem častnik.

Toda mora li on ubijati? Mora li pomeriti v človeka? Strelja naj v zrak! Da, to bo storil; — ne bo si omadeževal rok s krvjo pregrehe.

Komaj ga je bil nekoliko pomiril ta sklep, so ga naskočile nove misli. Če sklene baron istotako ravnati, si je dejal, če bosta streljala oba v zrak, kolika smešnost! Treba le še, da razbojnata po novinah svoje junaštvo.

V glavo pa so mu padle besede baronovega pisma, in razvidel je, da baron nima takih pomislekov; njegova premaguje jeza in sovraštvo, on zaničuje navadne ljudi. On bo meril v glavo, v srce. Kamor hoče! Manj se je bal Vladimir smrti nego ubojstva.

Navsezadnje se domisli, da on ni samo človek, ampak tudi kristjan, katoličan, da mu vera prepoveduje dvoboj in da smrt ni konec življenja ampak pravi začetek. Ta misel ga je tako razgurila, da mu je postalo vroče; začel je hitreje hoditi po cesti. Zdravi razum, posvetni zakon, vera in cerkev obsojajo in prepovedujejo posebnost, ka tero zahteva posebnih ljudi posebna čast! Na katero stran se bo postavil on kot pameten človek, kot jurist, kot kristjan! Bogme, za čast ki nasprotuje zdravemu razumu, ki nasprotuje zakonom in veri, naj se pulijo drugi! Zavest prave časti, ki je poštenje, ne pogrša posebnega potrdila. Stvar je bila dognana, sklep storjen; počasi in mirno se je zopet začel izprehajati Vladimir.

A še mu niso dali pokoja pomisleki. Kaj se bo zgodilo, če se ne zmeni za poziv! Baron bo naznanil stvar vojaškemu poveljništvu, poveljništvu jo bo spravilo pred častno sodišče, in častno sodišče bo razsodilo, da se je vedel Vladimir strahopetno, nečastno, da ni vreden portepeja. Prisilili ga bodo odložiti častništvo. Oh, sramota! Zaškripal je z zobmi. Spomnjal se je podobnega slučaja iz dajaških let, kako zaničljivo se je govorilo o častnikarju v rezervi, ki je bil odklonil dvoboj in bil degradiran. Kako so se ga ogibali tovariši dijaki, češ, da je na sramoto dijaštvu; kako so razpravljali po gostilnah in kavarnah vojaki vprašanje, če bi ne kazalo odpraviti enoletnega prostovoljstva, ki ne iztrebi zadosti iz mladih src filistrskega mišljenja in jih ne navda s pravimi pojmi o vojaški časti! Isto se bo zgodilo njemu. Oh! In da se razglasi sramota, za to bo poskrbel baron. Kaj si bo mislila, kaj bo rekla nevesta! Kaj nati in sestra! Kaj Stojano-

vi! Kaj vrstniki in prijatelji njegovi! Kako ga bodo gledali postrani, kako se muzali za hrbtom! Bridko je spoznaval Vladimir, da ne najde vedno notranja poštenost časti zunaj, da izkuša čisto nepoštena čast ubiti poštenost pred ljudmi. Spoznaj je, da se sklada zakon povse in čast prav različna pojma. Oj, da bi vedno to, kar je pravilno pred Bogom, tudi pravo pred zakonom in v časti pred ljudmi! A kadar nastane navskrižje, ali se ne sme plačati čast s pravičnostjo? Ne, nikdar ne! Njega naj postavijo v boj, v prvo vrsto; a v boj z ljudmi, ne z Bogom! Ako bi se smel ozirati on samo nase, ne bi mu bilo žal portepeja.

A kaj poretu drugi? Mati in sestra, oh, tedve sta popolnoma na njegovi strani, in ljubši jima je poštenjak brez častniškega naslova nego ubijalec s portepejem. Mati in sestra stojita vedno tam, kjer Bog in vera in poštenje. A kaj si bodo mislili drugi? Toda kaj se meni on za druge! Mati, sestra in nevesta, ti so mu ves svet. Kaj bo rekla nevesta? Bode li še pogledala strahopetca? Strahopetca! mu je šumelo po ušesih, mu gnalo kri v glavo in motilo hladne misli. Grizel si je ustnico, škripal z zobmi, ker se ga je lotil zopet dvom in neskončno mučna neodločnost. Hitel je k nevesti, da se raztrese in uide vsaj za malo časa morečim mislim.

Nevesta ni bila doma. "Peljala se je obiskat svoji prijateljici Lini in Fini," je dejala mati.

"In jeziti ji s poročilom o svoji zatonki," je pristavil gospod Majer.

Vladimir je menil, da se od pelje drugi dan; območnil pa je in pobledel, ker se je spomnil baronove zadeve, ki mu je zastavila vprašanje, če bo to res. Pomenkovali so se, kje da bi se naselil Vladimir kot odvetnik, kje da bi se kupilo pohišje, kje da bosta stanovala v Ljubljani, same važne reči, a tudi same domneve za Vladimira, katerega dušne oči so se bile strmo uprle v to veliko, z vsakim trenutjem raztoče in bolj in bolj grozeče vprašanje. Poslušal je brez pozornosti, govoril razmišljen, pretrgano; tako zastane v vojni med vojaki za okopi pomenek, kadar zagledajo na nočnem nebu krvavordečo točko, ki cvrči in žvižga v visokem loku; oni pa čakajo v strahu, kam da udari.

Kmalu se je vračal Vladimir proti domu, nejevoljen in neodločen. Baronov list, ki ga je nosil v suknji na prsih, ga je žgal v srce. Razjarjen ga je izvlekel, raztrgal in vrgel v potok. Toda ostala mu je v spominu vsaka beseda, vsaka poteza, vse malenkostne posebnosti, ki so mu silile in tiščale kakor žareče igle v glavo, v možgane, v dušo. Jed mu opoldne ni dišala, govoriti se mu ni ljubilo nič.

"Vladimir, kako žalosten si," je dejala mati in mu položila roko na ramo. "Ti nisi srečen."

"Vladimir, pridi v našo družbo!" je dejala sestra. "Ti ne veš, kako je prijetno pri nas! Mama, jaz, obe obe dekleti in časi tudi gospa šivamo; gospod svetnik, gospod Bojanec in časi tudi gospod benefcijat nas pa zabavajo. To je tak kratek čas, da nam pre hitro preteče vsako popoldne."

Dalje prihodaj.

Naznanilo.

Dr. Cleveland, št. 23 ZSZ je preložilo svojo veselico z igro za nedoločen čas radi boleznih. Veselica bi se imela vršiti 16. novembra. Tiketi, ki so se prodajali za vstopnice naj se shranijo, ker bodo veljavni v prihodnosti, ko se zvrši program. L. Mežnar.

Naprodaj so štirje fini, debeli in pitani prasel, po nizki ceni. Oglasite se pri L. Perko, 15603 Saranac Rd. (135)

Naznanilo in zahvala.

Tem potom naznanjam vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, da je Bogu Vsemogočnemu dopadlo poklicati v boljše življenje iskreno ljubljeno soproga, očeta Josip Gorenčič.

Ranjki je bil star 41 let, doma iz Stavce vasi, Dolenjsko. V ameriki je bival 16 let. Zapušča tukaj žalujočo soprogo, dve hčeri Terezijo in Josipino, v starosti 8 in 10 let, enega brata in eno sestru, v starem kraju dve sestri. Hvaležnega srca se zahvaljujemo Rev. Ponikvarju, ki je previdel ranjkega s sv. zakramenti in opravil zadnje molitve. Pristrčna hvala Josipu Avsec, ker sta mu bila v pomoč v teh žalostnih urah, lepa zahvala družini Kurent in Frank Avsecu, mojemu bratu, ki je prihitel iz Bridgeport, Ohio, na pogreb. Hvala bratu Janezu Avsec, ki mu je podal zadnjo luč v roke, z eno besedo vsem srčno hvala, ki so mi stali v urah žalosti ob strani.

Iskrena zahvala za vence družini Frank Bole, družini Kurent, Josip Avsec, Frank Žnidaršič, brat Anton Gorenčič, sestra in svak Tomc, družina Kramer, Fr. Zakrajšek in bratu John Avsec, dr. sv. Antona št. 130 C. K. dr. sv. Vida št. 25. dr. sv. Jožefa, dr. Carniola. Iskrena hvala vsem družstvenikom, ki so se udeležili pogreba in ki so obiskali ranjkega v bolnici in na mrtvaškem odru. Iskrena hvala A. Grdini, ki je oskrbel tako lep spoved. Bog povrni vsem, tebi dragi Jožef pa lahka ameriška zemljica. Zahluočti ostali. Terezija Gorenčič soproga, Terezija in Josipina, hčere.

Naznanilo.

Članom dr. Primož Trubar, št. 120 SNPJ se naznanja, da vsak član mora plačati meseca novembra poleg rednega asesmenta še \$1.00 doklade, sicer ne more plačati rednega asesmenta. Nadalje se naznanja članom, ki imajo plačilne knjižice pri društvenem tajniku, da jih novembra in decembra vzamejo v svoje varstvo, ker tajnik odloži tajništvo na obnem zboru v decembru. Naznanja se, da društvene seje se vršijo po starem, v društveni dvorani vsako tretjo nedeljo dopoldne. Z bratskim pozdravom Josip Pogačnik, tajnik.

Naznanilo.

Društvo Ribnica, št. 12 S. D. Z. naznanja vsem cenjenim društvom, ki so dobila vabilo za razvitje zastave za dan 17. novembra, da je slavnost preložena za nedoločen čas radi še vedno trajajoče influence. Članom društva se naznanja, da se seje vršijo od sedaj naprej v S. N. D. soba št. 4. in ne več v Grdini dvorani. Seje se vrše kot ponavadi vsako tretjo nedeljo ob 9. uri dop. Prihodnja seja in pobiranje asesmenta bo v nedeljo 17. nov. ob 9. uri dop. v S. N. Domu. Bratski pozdrav Louis Merhar predsednik, Val. Zbačnik, tajnik. (134)

Pozor!

Kdor izmed slovenskih far marjev ima kake trse napredaj, ali če ve za katerega, da jih prodaja, je proščen, da blagovoli naznaniti Mr. Paul Benzecak: 6122 Sheridan Rd. S. E. Cleveland, O. (135)

Čedno stanovanje se odda v najem, štiri sobe. Vprašajte na 14721 Sylvia ave. Collinwood. (134)

V najem se odda stanovanje, štiri sobe, jako čedno stanovanje. Vprašajte na 812 London Rd. (135)

Berite kaj pravi dr. Cowdrick v časopisu.

Naznanilo in zahvala.

Tužnim srcem naznanjam prijateljem in znancem, da je po kratki in mučni bolezni preminula moja žena Julija Lušin. Ranjka je bila doma iz Gorenjskega, fara Moravče, vas Vodice. Stara je bila 33 let. Tu zapušča soproga in 5 nedorastlih otrok, dve sestri in brata. Zahvaljujem se sestram za vence in vsem onim, ki so mi dajali tolažbo v bridkih urah, tebi nepozabljena ranjka, pa naj bo lahka ameriška zemlja. Počivaj v miru! (133)

Frank Lušin, soprog, Frank, John Mary Annie Josip, otroci.

V najem se dajo lepe hiše, za eno družino, 5 sob vsaka in vse moderne potrebščine. Rent \$25.00 na mesec. Jako prijazna stanovanja. Vprašajte pri Mr. Miller 14904 Thames ave. Collinwood. (133)



National Drug Store!
Slovenska lekarna.

Vogal St. Clair ave. in 61. ce. sta. S posebno skrbnostjo izdelujemo zdravniške predpise. V zalogi imamo vse, kar je treba v najboljši lekarni.

Španka influenza.

V sedanjem času razširjena kužna bolezn španka influenza morali bi biti zelo oprezni, da se obvarujeta. Kadar koli opazite vnetje oči, tok noanic, bolečino v hrbtu, glavobol, bol udov, mrzlico ali splošno oslabelost, priporočamo vam sledeča navodila kot najboljšo sredstvo za obvarovanje proti tej bolezni: Grgranje in izpiranje grla in nosa z Severovim Antiseptolom, ki naj se uporablja raztopljen, vzemite po en del tega zdravila na tri dele gorke vode. Ko čutite mrzlico ali takoj ko pričnete kihati, vzemite takoj eno ali dve Severovi tableti za prehlad in gripo, in ponovite to vsake tri ure, dokler vaši odvajalni organi pričnejo dobro delati. Ako se vas prime kašelj, tedaj vzemite še Severov balzam za pljuča. Pojdite v posteljo, vzemite kako gorko piščajo, da se dobro spotite. Če se pa še ne počutite boljše, potem hitro pokličite zdravnika in naredite vse kakor on svetuje. Gori navedena zdravila bodo veliko pomagala, da se obvarujete pred influenco, torej je zelo umestno, da imate vedno sledeča zdravila pri rokah doma. Prodajajo se v lekarnah po sledečih cenah: Severa's Antiseptol, 35 centov, Severa's Cold and Grip Tablets, 30 centov in Severa's Balzam for Lungs, 25 in 50 centov. Ako vam je nemogoče dobiti ta zdravila v vaši domači lekarni, potem jih naročite naravnost od W. F. Severa Co. Cedar Rapids, Ia. (140)

V najem se odda velika prodajalna jako poceni. Vprašajte na 6024 St Clair ave. (133)

Mrzla, mokra stanovanja razširjajo bolezni.

Vi vabite bolezen v hišo, če ne živite redno. Če je vaša odporna sila nizka, postanete lahko žrtev bolezenskih bacilov, ki so blizu vas.

Mrzli, ostri jesenski dnevi zmanjšajo vašo odporno silo in ustvarjajo mraz, ki mnogokrat povzroči resno bolezen.

Glejte, da je vaš dom dobro ventiliran. Bodite gotovi, da je zrak gorak, suh in enaka temperatura v vseh sobah.

Imajte vedno mal plinov ogenj -- to je dobra zavarovalnina za zdravje v teh ostrih dnevih.

In imejte tudi kake druge peči razven plinovitih - zalogo premoga - tako da bo vaš dom gorak, kadar pridejo blizardi krute zime.

Vprašajte našega izkušenca - SEDAJ.

THE EAST OHIO GAS COMPANY.